

**Al Tiknei**

אל-תקנא, באנשי רעה; ואל-תתאו, להיות אתם.  
כי-שד, יהגה לבם; ועמל, שפתיהם תדברנה.  
בחכמה, יבנה בית; ובתבונה, יתכונן.  
ובדעת, חדרים ימלאו-- כל-הון יקר ונעים.  
גבר-חכם בעוז; ואיש-דעת, מאמץ-כח (משלי פרק כד פסוק א'-ה')

*Al tikne be'anshei ra'ah; ve'al titav, lihiot itam.  
Ki shed, yehgeh libam; ve'amal, sifteihem tedabarnah.  
Bechachmah, yibaneh bayit' uvitvunah yitkonan.  
Uvedaat chadarim yimal'u – kol-hon yakar venaim.  
Gever-chacham ba'oz; ve'ish-daat, maamatz koach. (Proverbs, 24:1-5)*

Do not envy evil men, neither desire to be with them.  
For their heart studies destruction, and their lips talk of mischief.  
Through wisdom a house is built; and by understanding it is established;  
And by knowledge are the chambers filled with all precious and pleasant riches.  
A wise man is strong; and a man of knowledge increases strength.

**Ki HaMalchut**

כי המלכות שלך היא  
ולעולמי עד תמלוך בכבוד,  
ככתוב בתורתך  
ה' ימלוך לעולם ועד  
והיה ה' למלך על כל הארץ  
ביום ההוא יהיה ה' אחד ושמו אחד (תפילת עלינו לשבח)

*Ki hamalchut shalcha hee,  
Uleolmei ad timloch bekavod,  
Kakativ betoratecha  
Hashem yimloch leolam va'ed  
Vehaya Hashem lemelech al kol ha'aretz,  
Bayom hahu yihiye hashem echad ushmo echad  
(From the prayer, Aleinu Leshabayach)*

For the kingdom is Yours,  
And to the ends of eternity You will rule in glory.  
As it is written in Your Torah, "The Eternal will rule forever."  
And it has been said, "The Eternal will become King over the entire earth.  
On that day, the Eternal shall be One and His Name shall be One."

**Ayala**

נפתלי איילה שלוחה  
הנותן אמרי שפר (בראשית מ"ט כ"א)  
כאייל תערוג על אפיקי מים  
כן נפשי תערוג אליך אלוקים (תהילים מ"ב ב')

*Naftali ayalah sheluchah*  
*Hanotein imrei shafer (Genesis, 49:21)*  
*K'ayal taarog al afikei maim*  
*Ken nafshi taarog elecha elokim (Psalms, 42:2)*

Naftali is a hind let loose,  
The one who gives good words.  
As the hart yearns for the water brooks,  
So my soul yearns for You, O God.

**Efraim**

הבן יקיר לי אפרים,  
אם ילד שעשועים,  
כי מידי דברי בו (ירמיהו ל"א יט')

*Haben yekir li Efraim,*  
*Im yeled sha'ashuim,*  
*Ki miyidei divri bo (Jeremiah, 31:9)*

Is Efraim a beloved son to Me?  
Is he a child that is entertained?  
For as often as I speak of him,  
I do earnestly remember him still; therefore My heart yearns for him

**Sa Na Einecha**

שא נא עיניך וראה מן המקום אשר אתה שם  
צפנה ונגבה וקדמה וימה  
ארץ ישראל לעם ישראל, עם ישראל חי  
קום התהלך בארץ לארכה ולרחבה כי לך אתננה (בראשית י"ג, יד-יז)

*Sa na einecha ure'eh min hamakom asher atah sham*  
*Tzfonah venegbah vakedmah vayamah*  
*Eretz Yisrael le'am Yisrael, am Yisrael chai*  
*Kum hit'halech ba'aretz le'orka ulerochba ki lecha etnena (Genesis, 13:14-17)*

“Lift up your eyes, and look from the place where you are, northward, southward,  
eastward and westward,”  
The land of Israel is for the people of Israel; the nation of Israel lives,  
“Arise, walk through the land in the length of it and in the breadth of it; for to you  
will I give it.”

**Modeh Ani**

מודה אני לפניך מלך חי וקיים שהחזרתה בי נשמתי בחמלה רבה אמונתך  
וארסתך לי לעולם  
בצדק, ובמשפט, ובחסד, וברחמים (ברכות השחר)

*Modeh ani lefanecha melech chai vekayam shehechezarta bi nishmati bechemla  
rabbah emunatechah,  
Veerasticha li leolam,  
Betzedek, ubemishpat, uvebechesed, uberachamim (The morning blessings)*

I gratefully thank You, O living and eternal King, for You have returned my soul  
Within me with compassion; abundant is Your faithfulness!  
And I will betroth you unto Me forever  
Righteousness, justice, lovingkindness, compassion

**Ani Yosef**

אני יוסף העוד אבי חי  
ולא יכלו אחיו לענות אותו (בראשית מ"ה, ג)  
השיבינו אבינו לתורתך  
וקרבנו מלכנו לעבודתך  
והחזירנו בתשובה שלמה לפניך

*Ani Yosef; haod avi chai?  
Velo yachlu echav laanot oto. (Genesis, 45:3)  
Hashivenu avinu letoratecha,  
Vekarvenu malkeinu laavodatecha,  
Vehachazirenu betshuva sheleimah lefanechah.*

“I am Joseph; is my father still living?”  
And his brothers could not answer him.  
Let us return to the Torah, our Father,  
And bring us closer to Your prayers, our King,  
And bring us to a full repentance before You.

**Eishet Chen**

יהי מקורך ברוך ושמחה מאשת נעורך  
חכמת נשים בנתה ביתה (משלי פרק ה' פסוק יח')

*Yehi mekorecha varuch usmach meeshet neurecha,  
Chochmat nashim bantah beithah (Proverbs, 5:18)*

May your fountain be blessed; and have joy from the wife of your youth,  
The wisdom of women builds her house.

**Im Ein Ani Li**

אם אין אני לי מי לי  
וכשאני עם עצמי מה אני  
ועם לא עכשיו אימתי (אבות א', י"ד)  
ובטוב העולם העולם נדון  
והכל לפי מעשה

*Im ein ani li, mi li?  
Ukshe'ani im atzmi ma ani?  
Ve'im lo achshav, eimatai? (Avot, 1:14)  
Uvtuv haolam haolam nadun  
Vehakol lefi maaseh.*

If I am not for myself, who is for me?  
And when I am with myself, what am I?  
And if not now, then when?  
And with the good of the world, the world is judged.  
And everything is according to the deed.

**Chana**

ותתפלל חנה ותאמר עלץ ליבי בה'  
מקים מעפר דל מאשפות ירים אביון  
להושיב עם נדיבים וכסא כבוד ינחלם (שמואל א' פרק ב' פסוק א'-ז')

*Vetitpalel Chana vetomar alatz libi b'Hashem,  
Mekim meafar dal meashpot yarim evyon,  
Lehoshiv im nedivim vekisei kavod yanchilem (Samuel I, 1, 8)*

And Hannah prayed, and said: 'My heart rejoices in the Lord,  
He raises up the poor out of the dust, He lifts up the needy from the dung-hill,  
To make them sit with princes, and inherit the throne of glory.'

**Lechah dodi**

לכה דודי לקראת כלה פני שבת נקבלה  
התעוררי התעוררי כי בא אורך קומי אורי. עורי עורי שיר דברי כבוד ה' עליך נגלה  
באי בשלום עטרת בעלה גם בשמחה ובצהלה תוך אמוני עם סגולה  
באי כלה באי כלה (קבלת שבת)

*Lechah dodi, likrat kallah, penei Shabbat nekabelah.  
Hitoreri, hitoreri, ki va orech kumi uri.  
Uri, uri, shir daberi kevod Hashem alaich niglah, Boi beshalom ateret baalah,  
Gam besimchah uvetzahalah toch emunei am segula  
Boi kallah, boi kallah. (From the prayers welcoming the Sabbath)*

Come my beloved to greet the bride, the Sabbath presence, let us welcome.  
Wake up, wake up! For your light has come, rise up and shine;  
Awaken, awaken, utter a song; the glory of Hashem is revealed upon you.  
Enter in peace, crown of her husband,  
Even in gladness and good cheer among the faithful of the treasured nation.  
Enter, O bride! Enter, O bride!

**Sameach**

שמח תשמח רעים אהובים, כשמחך יצירך בגן עדן מקדם  
אשר ברא ששון ושמחה, חתן וכלה, גילה, רינה דיצה וחזוה, אהבה ואחוה  
ושלום ורעות ( שבע ברכות )

*Sameach tesamach raim ahuvim, kesameachecha yetzircha began eden mikedem,  
Asher bara sasson vesimchah, chattan vekallah, gilah, rinah ditzah vechedvah,  
Ahavah veachvah, Veshalom vereut (Wedding blessings)*

Gladden the beloved companions as You gladdened Your creature  
In the Garden of Eden from aforeside.  
Who created joy and gladness, groom and bride, mirth, glad song,  
Pleasure, delight, love, brotherhood, peace, and companionship.

**Miriam**

ותיקח מרים הנביאה אחות אהרון את התוף בידה  
ותצאנה כל הנשים אחריה בתפים ובמחלת  
ותען להם מרים שירו לה'  
כי גאה גאה סוס ורכבו רמה בים ( שמות ט"ו, כ )

*Vatikach Miriam Haneviah, achot Aharon, et hatof beyadah,  
Vatetzana kol hanashim achare'ah batupim uvimecholot,  
Vataan lahem Miriam, 'Shiru leHashem ki, ga'ah ga'ah sus verachbo ramah bayam.  
(Shemot, 15:20)*

And Miriam the prophetess, the sister of Aharon, took a tambourine in her hand,  
And all the women went out after her with tambourines and with dances.  
And Miriam sang to them: "Sing to the Lord,  
For He is highly exalted: the horse and his rider He threw into the sea."

**Ad OrHaboker**

עד אור הבוקר, עד שחר ינצנץ, שכם אל שכם סובה עד אין קץ  
לנו לב אחד, עשת יצוקה, יחד בחדווה, יחד במצוקה  
כה יש - בטחוננו בו.

מרץ, אש - לא נזוז מפה. אם עיפנו - בנו אין כושל. התרופפנו - נתחשל  
*Ad ohr haboker, ad shachar yenatznetz, shechem el shechem sova ad ein ketz  
Lanu lev echad, eshet yetzukah, yachad bechedvah, yachad bimtukah,  
Koach yesh bitchonenu bo.  
Meretz, yesh lo nazuz mipo.  
Im ayafnu banu ein koshel. Hitkofafnu nitchashel.*

Until the morning, until daybreak, shoulder by shoulder with endless happiness;  
We are of one heart, together in brotherhood, together in troubled times.  
Strength there is - our trust is within it.  
Energy, fire - we will not move from here.  
If we have become tired - we have nothing that will weaken us.  
If we will become weak -we will fail

**Tzur Yisrael**

אבינו שבשמיים, צור ישראל וגואלו של עם ישראל,  
ברך את מדינת ישראל, ראשית צמיחת גאולתינו  
חזק את ידי מגיני ארץ קדשינו  
(תפילה לשלום המדינה)

*Avinu shebashaim tzur Yisrael vego'alo shel am Yisrael,  
Barech et medinat Yisrael reshit tzmichat geulatenu  
Chazek et yedei meginei eretz kadshenu*

(Prayer for the State of Israel)

Our Father in heaven, the rock of Israel  
And its savior bless the state of Israel,  
Let the beginning of the Redemption  
Strengthen the hands of its protectors of our Holy Land.